

EL IRIS

Año IX

DIARIO CATÓLICO

Núm. 2.430.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN

U. José M.° Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.° 144.

Ciudadela (Menorca) martes 17 de Mayo de 1921

Dirección telegráfica IRIS
CIUDADELA

¿OS FALTA ALGUNA PARTIDA DE DINERO?

Necesitanse: Partidas de dinero para primera hipoteca o pagarés con buenas firmas.

Ofrécese: Partidas de dinero para primera hipoteca o pagarés con buenas firmas.

Hay para ceder a renta vitalicia la cantidad de 3.000 duros.

Hay varias casas para vender en Mahón, Villa-Carlos y Ciudadela y también para ceder a *renta vitalicia*. Igualmente que capitales.

Hay varios predios en las cercanías de Mahón, Alayor, Ferrerías y Ciudadela, para vender en buenas condiciones.

— ACTIVIDAD Y DISCRECIÓN —

Motores a bencina marca «Vellino» desde uno y tres cuartos H. P., (caballos de fuerza) y que solamente consumen de 250 a 260 gramos de gasolina y por caballo hora.

Motores marinos de varias marcas, interiores e exteriores; estos últimos, desde 2 a 5 H. P. (caballos de fuerza) y que imprimen una velocidad desde 5 a 10 millas por hora, de 2 cilindros y marcha atrás, *sin parar el motor*.

Informes en Ciudadela: D. Juan Lluch Bagur, María Auxiliadora, núm. 4 y en Mahón en la Plaza de Augusto Miranda, núm. 4. (De 1 a 3 tarde todos los días).

Próximo centenario

Amberes celebrará, en el mes de agosto próximo, grandes fiestas para solemnizar el cuarto centenario del famoso impresor Cristóbal Plantín. De todos los países irán representaciones de la intelectualidad para asociarse al homenaje que se rinde a una de las figuras más interesantes en la historia de la cultura universal. ¿Ha designado su representación la Real Academia Española? ¿La han designado otras entidades culturales de nuestro país? No lo sabemos. Sí decimos que España no puede ni debe abstenerse de concurrir a este homenaje.

Cierto que Plantín era francés de origen, pero andando el tiempo se estableció en Amberes, y entonces Flandes pertenecía a España. Por tanto, algo tiene de español el admirable Plantín. Al establecerse en Amberes, Plantín fundó una imprenta. En nuestros días, ese hecho carece de importancia. En aquellos tiempos, tuvo una resonancia mundial.

Los que visitan Amberes no dejan de ver el llamado Museo Plantín. Está situado en la plaza del Vendredi. El patio está rodeado

de arcadas; por él se penetra en los salones, en los talleres, en las habitaciones, y, en ellos, los manuscritos, los muebles, los retratos, cobres, pruebas de imprenta, parecen evocar todo un pasado de trabajo y de gloria. Las prensas, rudimentarias, que se conservan hacen pensar en los prodigios del maravilloso invento que ha legado a los siglos todo el inmenso tesoro del pensamiento humano.

De ese laboratorio de Plantín salieron los más curiosos libros. Hoy son disputados a precio de oro, como los que salieron de las prensas de Aldo Manucio, en Venecia. Felipe II concedió a Plantín el privilegio de imprimir los libros de liturgia. En la primera época de la imprenta de Amberes, se dió a luz el libro: «Magnífica y suntuosa pompa fúnebre hechas en las exequias y funerales del muy grande y muy victorioso Emperador Carlos V». La impresión de ese libro costó unos dos mil florines.

La obra maestra de los talleres tipográficos de Plantín, fué la «Biblia Políglota», impresa en hebreo, griego, latín, caldeo y asirio. Consta de ocho volúmenes, los cuales son un primor, tanto por su mérito tipográfico, como por la

hermosura de los grabados. En ella trabajaron unos cuarenta obreros, y costó unos 21.000 florines, que adelantó Felipe II.

El precio de los ejemplares de los libros impresos en los talleres de Plantín, por aquel entonces, era verdaderamente insignificante. ¿Cuánto valdrá hoy uno de esos ejemplares? Es incalculable. Muchos han desaparecido. Los que se conservan hoy constituyen un gran tesoro.

Dados los progresos tipográficos de nuestra época, hoy nos asombra la modestia de esos talleres primitivos. Las ediciones de lujo de ciertos libros ahora son maravillas. Sin embargo, hay en la producción un «cachet» de industrialismo que en

nada se parece a aquel derroche de arte de los impresores de antaño, que luchaban con tantas dificultades; y no obstante, llegaron a hacer prodigios, lo mismo en el papel que en las tintas. Los grabados en madera son de un mérito extraordinario, habida cuenta de la época en que se hicieron.

Bien hace Bélgica en honrar la memoria de Plantín, una de sus figuras más legítimas, acrecentada en el transcurso de los siglos. Y España está en el deber de asociarse a su homenaje, ya que algo nuestro hay en el arte y en la gloria del famoso impresor de Amberes.

ANGEL GUERRA.



NOTICIAS

Religiosas.

En esta Catedral, se han celebrado con la mayor solemnidad las Cuarenta Horas dedicadas a la venida del Espíritu Santo.

Todos los actos se han visto muy concurridos.

Anoche, en la función de Reserva, ofició de Pontifical el Exmo. y Rvdmo. Sr. Obispo, sosteniendo las varas del palio en la procesión individuos del Exmo. Ayuntamiento.

Saludo.

El sábado tuvimos el gusto de saludar al primer jefe de Policía de Menorca señor don Martín Sofi y al agente señor Pons.

Visitas.

Con motivo del Concurso de ganado, han visitado esta Ciudad vecinos de todos los pueblos de la Isla, particularmente propietarios y payeses.

Las fiestas celebradas con tal motivo han resultado muy concurridas.

Multa.

Por haber elevado el precio del pan, esta Alcaldía multó a algunos tahoneros, quienes acudieron al Ilmo. Sr. Delegado del Gobierno de S. M. en esta Isla exponiéndole algunos pormenores en que fundaban dicha elevación de precio.

El Sr. Delegado ratificó la medida tomada por el Sr. Alcalde, a quien comunicó por medio de oficio que había obrado en justicia, y castigó a los infractores.

El Concurso.

Ya saben nuestros lectores que el éxito más lisonjero coronó el Concurso de ganado celebrado en ésta estas pasadas fiestas, días 14, 15 y 16.

En uno de los próximos números publicaremos detallada reseña del mismo, que bien lo merece por su importancia y por la trascendencia que tiene para Menorca todo cuanto se haga en favor de la agricultura y ganadería.

Con motivo de la inauguración del Concurso se enviaron telegramas a las autoridades y personas distinguidas e influyentes, que han contestado en la siguiente forma:

MINISTRO FOMENTO A ALCALDE

Madrid, 15.—16'0

Pueden contar con todo el apoyo que podamos darles para desarrollo de esa riqueza nacional a que alude en su telegrama.

MINISTRO GUERRA A ALCALDE

Madrid, 15.—17'0

Agradezco su telegrama y saludo afectuosamente Congreso Comarcal ganaderos.

DTR. GRAL. AGRICULTURA A ALCALDE

Madrid, 15.—20'0

Agradezco mucho su afectuoso saludo con ocasión apertura Concurso ganado deseando siempre ocasiones para poder ser util a esta Ciudad.

GOBERNADOR CIVIL A ALCALDE.

Palma, 16.—9'30.

Al agradecer a V. S. lo mismo que a Autoridades y Jurado ese Concurso, su saludo, me complazco en devolvérselo muy afectuoso deseado al mismo el mayor éxito para prosperidad y desarrollo riqueza pecuaria y avícola esa Isla.

DELEGADO GOBIERNO A.

JEFE VIGILANCIA.

Mahón, 14.—18'40.

Sírvase expresar Alcalde mi gratitud por cariñoso saludo esas autoridades congratulándome por brillante éxito certamen.

GRAL. GOBERNADOR A ALCALDE

Mahón, 15.—18'30.

Agradezco vivamente saludo Autoridades y jurado ganaderos deseándoles el mayor lucimiento fiestas lamentando que mis ocupaciones no me permitan asistir tan simpáticos actos. Les saludo con afecto y consideración.

Actos como el que nos ocupa constituyen un positivo progreso y de ellos pueden esperarse grandes ventajas para la Isla.

Exposición

Don Juan T. Vidal, Consul del Perú en Mahón, nos participa que con motivo de las fiestas del Centenario de la Independencia de aquella república, se celebrará en Lima una Exposición Industrial Internacional, que se inaugurará el día 27 de Julio próximo.

Las mercaderías que se remitan, para exhibición y venta en dicha Exposición, estarán exentas de derechos consulares, aduanas e internos.

Tabaco.

El vapor «Belver» desembarcó el sábado en Mahón 85 cajas de tabaco.

Miércoles, 18.—San Felix de Cantalicio y Santa Eufrenciana. Temporal.

Día 18.—Sol sale a las 4'36. Púese a las 6'55.—Luna sale a las 11'45. Púese a las 12'20.

CURACION DE LA TOS

CON LAS ACREDITADAS

PASTILLAS J. MIRO

EXPECTORANTES Y CALMANTES

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pidanse en las Farmacias de Ciudadela.

Sello ZEA

Contra el dolor de cabeza. 30 céntimos.

Mallorca

Palma.—El Alcalde señor Barceló y Caimari ha manifestado que se van ultimando los preparativos para la celebración de las Ferias y Fiestas acordadas por el Ayuntamiento.

Ha añadido que quedan ya visitadas todas las entidades, sociedades bancarias y compañías, las cuales de una manera elocuente han mostrado su entusiasmo por la colaboración de aquellas. Como quiera que ahora se procederá a la suscripción de acciones por parte del comercio, nos suplico que hiciéramos público el acuerdo tomado por la Comisión de Ferias y Fiestas.

La citada Comisión acordó en su día emitir 1.500 acciones de 50 pesetas. Cada acción tendrá derecho a entrar en el sorteo de 16 premios que se celebrará en el Ayuntamiento el día que oportunamente se señalará.

En el torneo recientemente celebrado en el «Círculo Mallorquín» para disputarse el campeonato de Baleares ha conseguido el primer puesto nuestro distinguido amigo don Pedro Sureda Bimet, después de reñidísima lucha con fuertes jugadores.

Por tanto, quedará proclamado campeón, y le será entregada la artística copa con que aquella Sociedad ha obsequiado al que ganase el campeonato.

El «Aviatik» que tantas y tantas veces ha pasado por sobre nuestras cabezas ha sido embarcado para Barcelona. Va a volar por sobre Lérida y por sobre Bellpuig, a repartir nuevos bautismos de aire.

Con el embarcador el aficionado a la aviación don Manuel Trilla y el mecánico don Antonio Felipe.

Después de brillantes ejercicios, ha ingresado en el Cuerpo de Telegrafos, a la edad de catorce años, el estudioso joven don Bartolomé Literas y Sureda, alumno de la Academia Comenzana.

El día 30 llegó al puerto de Palma la draga de 1000 toneladas, propiedad de «La Compañía Transmediterránea», que ha contratado el comerciante D. Juan March, para realizar el dragado de Porto-Pi.

Se trata de un aparato magnífico, de un tonelaje poco más o menos igual al del vapor «Belver», que realiza un trabajo grande y acabadísimo.

Recoge 600 metros cúbicos de fango y piedras, por hora.

AFRE

Poderoso remedio contra la SARNA (Roña).—Sin mal olor y sin baneño.—Basta una sola aplicación.

NUESTRO SERVICIO ESPECIAL

TELEGRÁFICO

De política

Reunión magna de liberales

Madrid, 16.—5'30

El marqués de Alhucemas dijo a los periodistas que a fines de mes se celebrará una reunión magna de liberales para tratar de la concentración y ultimar todo lo relacionado con la misma.

Cree el marqués de Alhucemas que los liberales se encuentran en disposición de gobernar rápidamente.

Habla Laclerva de un proyecto.

En el Consejo de Ministros celebrado en Palacio bajo la presidencia del Rey, el ministro de Fomento señor Laclerva detalló el plan de obras públicas y de transportes.

Nos dijo a los periodistas que cuanto se habla para combatir este proyecto, puede decirse en cinco minutos, por lo cual cree injustificada la obstrucción.

El problema se reduce a si quiere que España tenga la prosperidad económica o si quiere que nuestros hijos vayan al extranjero a pedir limosna.

El mundo es una gran fábrica, y si en algún taller falta trabajo, tienen que buscarlo en otro.

Yo me eliminaría de la política añadió, si ello se impusiera como condición de que se aprobaran cosas que interesan tanto al país.

Consejo de Ministros.

Madrid, 17.—6'22

El Gobierno celebró Consejo en la finca que posee el Sr. Aliende en Chamartín.

En la nota oficial del mismo dicese que los Ministros se limitaron a aprobar varios expedientes de indulto de pena de muerte que firmará mañana Don Alfonso con motivo de su cumpleaños.

Varias

La Fiesta de la flor.— Los Reyes recorren las calles.

Madrid, 17.—6'27

Se ha celebrado en esta capital la Fiesta de la flor.

La cantidad recaudada es muy

importante, obteniendo la fiesta un éxito inesperado.

Los Reyes recorrieron las calles repartiéndole mucho dinero.

De Santander. — Un regalo al Rey de España.

Se ha desembarcado y conducido a Puerto Chico, la canoa automática que el Presidente de la República de Cuba regala al Rey de España, en correspondencia al obsequio de dos caballos, que éste le hizo.

La embarcación, que mide 40 pies, es elegantísimo.

Sociales

Agresión a unos guardias.

Madrid, 17.—6'40

En Barcelona, unos guardias dieron el alto a nueve individuos sospechosos.

Estos contestaron con tiros y los guardias para repeler la agresión hicieron varios disparos, matando a dos de los agresores.

Del extranjero

Los obreros parados en la Inglaterra.

Madrid, 16.—5'50

Sin contar los mineros, se hallan en paro forzoso, a consecuencia de la huelga de los mismos 1.920.500 obreros de diferentes industrias y oficios.

Por la propia razón, trabajan en jornal reducido 1.077.900.

El hambre en Rusia.

Llegan a la frontera de Polonia multitud de personas que huyen del hambre, que hace estragos en Rusia.

El Kromprinz felicitado.

El ex kromprinz con motivo de su cumpleaños recibió muchísimas demostraciones de afecto de toda Alemania.

Prensa Asociada.

Odontina AFRE

Contra dolores de muelas. Muy eficaz. Un solo ejemplar basta para cinco aplicaciones.